

Dodatok č. 1 k Zmluve o spolupráci č. 192/ 2016

Uzatvorený podľa § 51 a 628 – 630 Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov

(ďalej len „Dodatok“)

medzi zmluvnými stranami:

Poskytovateľ: **Občianske združenie SPECTRA**
 IČO: 42 163 641
 DIČ:
 IČDPH:
 sídlo: Hviezdoslavova 807, 924 27 Galanta, Slovenská republika
 zastúpený: Ivan Dubovan, člen predsedníctva
 Stanislav Kopecký, člen predsedníctva
 Ján Nemašik, člen predsedníctva
 Bankové spojenie: VÚB, a.s.
 IBAN: SK34 0200 0000 0028 4646 3753
 zap. v Registri občianskych združení vedenom MVSR
 pod číslom: VVS/1-900/90-36439

Prijímateľ: **Mesto Šaľa**
 so sídlom: Námestie sv. Trojice 7, 925 15 Šaľa
 IČO: 0000 306 185
 V zastúpení: Mgr. Jozef Belický, primátor mesta
 IBAN: SK 4811110000006627849005

II. Predmet Dodatku

Zmluvné strany sa na základe úplného konsenzu a v súlade s článkom VII, bodom 7.3. Zmluvy o spolupráci č. 192/2016 zo dňa 03.06.2016 (ďalej len „Zmluva“) dohodli na nasledujúcich zmenách a doplnkoch uvedenej Zmluvy takto:

Článok II Predmet zmluvy bod 2.1. sa mení nasledovne:

„Predmetom tejto Zmluvy je použitie Prostriedkov Poskytovateľom prostredníctvom Prijímateľa alebo priamo Prijímateľom v lehote do **30.11.2016**, a to výhradne na účel podľa článku I bod 1.4 tejto Zmluvy a zároveň v súlade s článkom I bod 1.5 tejto Zmluvy a za podmienok stanovených ďalej v tejto Zmluve.“

Článok III Použitie prostriedkov bod 3.1. sa mení nasledovne:

„Zmluvné strany sa dohodli, že poskytovateľ poskytne prijímateľovi v období **do 30.11.2016** Prostriedky do výšky 3.500,-EUR (slovom: tritisícpäťsto eur) a to spôsobom a za podmienok uvedených v tomto článku a na účel stanovený v článku I bod 1.4. a zároveň v súlade s článkom I bod 1.5. a bod 1.7. Zmluvy.“

Článok III Použitie prostriedkov bod 3.6. sa mení nasledovne:

„Poskytovateľ uhradí alebo preplatí Účtovný doklad iba za splnenia podmienky, že Účtovný doklad a dokumentácia preukazujúca reálnosť plnenia (napr. Kúpna zmluva, resp. objednávka, dodací list) budú Poskytovateľovi predložené a odovzdané v období odo dňa podpisu



tejto Zmluvy do 30.11.2016 a zároveň, že v čase ich predloženia a odovzdania nebude presiahnutý finančný limit podľa bodu 3.1 tohto článku.”

Článok IV Práva a povinnosti Zmluvných strán bod 4.3., prvá veta sa mení a dopĺňa nasledovne:

„Prijímateľ sa zaväzuje okrem účtovných dokladov vymedzených v článku III bod 3.5 Zmluvy predložiť a odovzdať Poskytovateľovi aj prípadne ďalšie doklady, ktoré budú špecifikovať výšku, účel a spôsob použitia poskytnutých Prostriedkov, ak výška účel a spôsob použitia poskytnutých Prostriedkov nie je zrejماً priamo z účtovných dokladov predložených Prijímateľom podľa článku III bod 3.5 Zmluvy a to najneskôr do 30.11.2016.“

Článok VI Zánik Zmluvy bod 6.1. sa mení a dopĺňa nasledovne:

„Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to do 30.11.2016.“

III. Záverečné ustanovenia

1. Zmluvné strany sa dohodli, že ostatné ustanovenia Zmluvy, ktoré nie sú upravené týmto Dodatkom ostávajú bez zmien.
2. Tento Dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni zverejnenia zmluvy v centrálnom registri zmlúv Mesta.
3. Tento Dodatok bude podpísaný v dvoch (2) rovnopisoch v slovenskom jazyku, pričom jedno (1) vyhotovenia je určené pre Mesto Šaľa a jedno (1) vyhotovenia pre OZ SPECTRA.
4. Zmluvné strany svojím podpisom potvrdzujú, že si Dodatok prečítali, jeho obsahu porozumeli a súhlasia s jeho znením. Na dôkaz uvedeného zmluvné strany tento Dodatok podpisujú.

V Galante dňa: __. __. 2016

V Šali dňa: 29. 9. 2016

Poskytovateľ:

Prijímateľ:

Občianske združenie SPECTRA
Ivan Dubovan, člen predsedníctva

Mesto Šaľa
Mgr. Jozef Bielický, primátor

Občianske združenie SPECTRA
Stanislav Kopecký, člen predsedníctva

Občianske združenie SPECTRA
Ján Nemašík, člen predsedníctva

